

IAN FLEMING

007 JAMES BOND

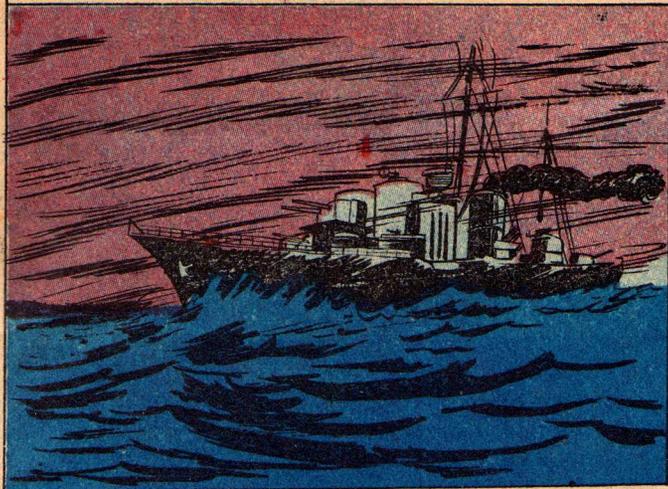
M. R.



TL

ARGENTINA	M\$N	60	\$	0,60
CHILE			E°	3,00
PARAGUAY			G°	20,00
PERU				5,00

EL CRUCERO "LANCASTER" DE LA REAL MARINA BRITÁNICA NAVEGABA FRENTE A LAS COSTAS DE JAMAICA...



¡MALDITA NIEBLA! ¡NO PODEMOS VER MÁS ALLÁ DE NUESTRAS NARICES!

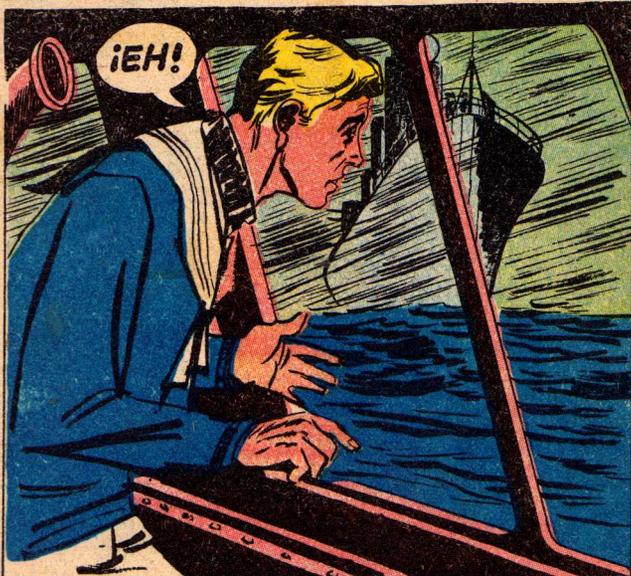


¡MIRA, HAY UN PUNTO EN LA PANTALLA! ¡Y VIENE ACERCÁNDOSE A NOSOTROS!

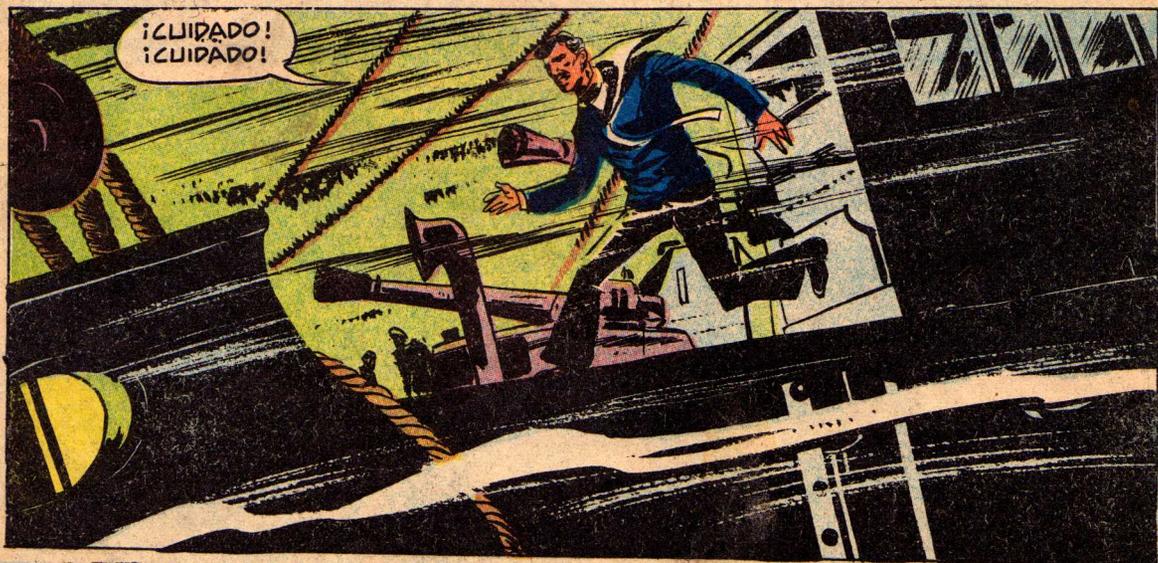
¡TIENES RAZÓN!
¡HAY QUE AVISAR AL COMANDANTE!



¡EH!



¡CUIDADO!
¡CUIDADO!



N.º 46

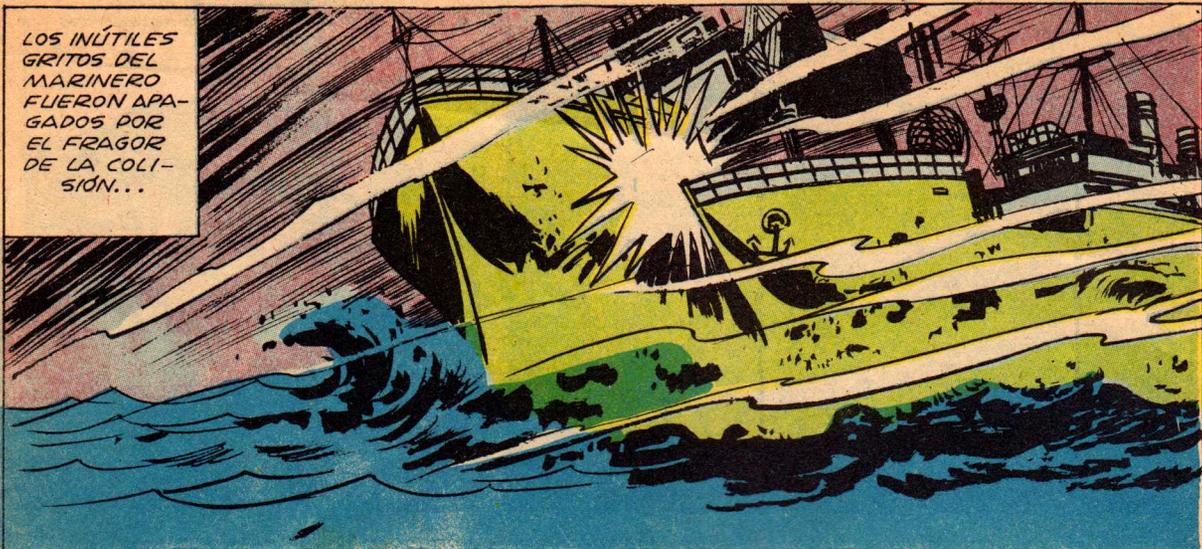
Precio de venta en Chile: Eº 3.

Aéreo: Eº 0,40.

Precio de venta en Argentina: \$ 0,60.

"007 JAMES BOND" — M. R. — Año 2 — Revista editada e impresa por Empresa Editora Zig-Zag, S. A., Chile, por convenio con Albon International. Derechos exclusivos reservados por todos los países de habla hispana. Copyright Glidrose Publications Inc. London. Directora E. Pérez. Representante legal: Guillermo Canals S. Avda. Santa María 076, Casilla 84-D, Santiago de Chile. Distribuidores exclusivos para Argentina: RYELA, S. A. I. C. I. F. y A., Paraguay 340, Buenos Aires. En Perú: Distribuidora Rimac, S. A. Paseo de la República 979, casilla 5595, Lima.

LOS INÚTILES
GRITOS DEL
MARINERO
FUERON APA-
GADOS POR
EL FRAGOR
DE LA COLI-
SIÓN...

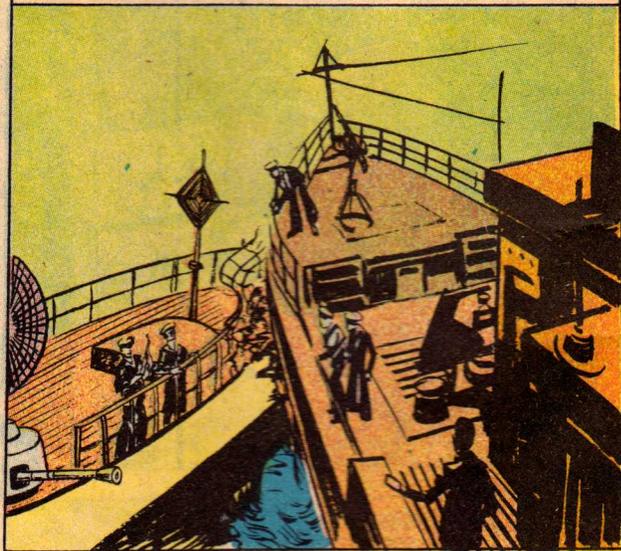


¡SON RUSOS!

¡ALERTA TODO
EL MUNDO!



LOS HOMBRES DE AMBOS BARCOS SE DIRI-
GIERON HACIA EL SITIO DE CONTACTO...



¡TIENEN ARMAS!

¡ESPERA!



¡BANG!

¡BASTARDOS! ¡DÉMOSELES
DURO, MUCHACHOS!





¡BATERÍAS DE PROA!
¡PREPARARSE!



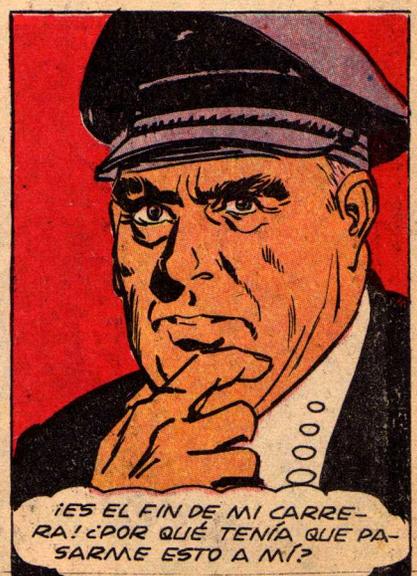
¡IMBÉCILES!
¿QUIÉN DIO LA ORDEN
DE DISPARAR?



¡ALTO! ¡NO
DISPAREN! ¡NO
DISPAREN!



ESTÁN USTEDES EN
AGUAS TERRITORIALES DE
JAMAICA, CUYO LÍMITE MA-
RÍTIMO HAN VIOLADO. TEN-
DRÁN QUE ACOMPAÑARME
A PUERTO HASTA QUE
ESTO SE ACLARE.



¿ES EL FIN DE MI CARRE-
RA! ¿POR QUÉ TENÍA QUE PA-
SARME ESTO A MÍ?

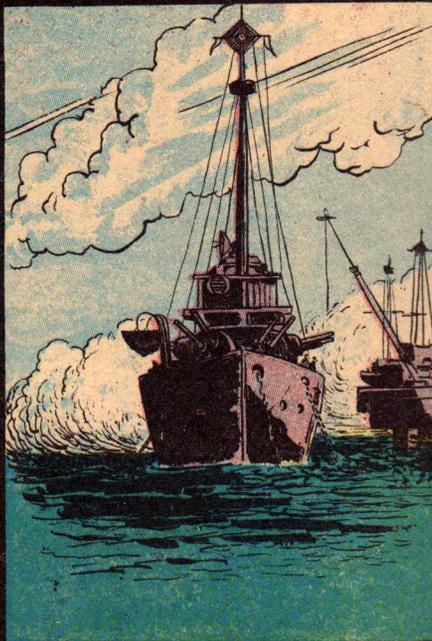
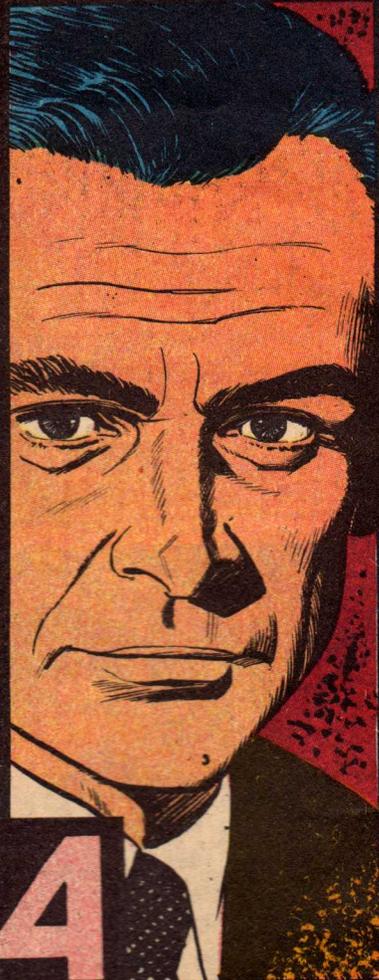
¿TE GUSTA LA TELEVISION?
ENTONCES TE ENCANTARA LA REVISTA

TELECRAN

007



JAMES BOND



PELICRO EN EL DIQUE 4

CIERTO DÍA EN LONDRES...

TENDRÁ QUE PARTIR LIANTO ANTES A JAMAICA, 007. SE HA PRESENTADO UN PROBLEMA DE INGOSPECHADAS PROYECCIONES.



¡CARAMBA! ¿QUÉ ES, SEÑOR?



FRENTE A LAS COSTAS DE ESA ISLA SE PRODUJO UNA COLISIÓN ENTRE UN BUQUE DE NUESTRA ARMADA, EL CRUCERO "LANCASTER" PARA SER MÁS EXACTO, Y UN BARCO RUSO, EL "NEGUEV".



LA NAVE SOVIÉTICA NAVEGABA EN AGUAS TERRITORIALES PORTANDO UN IMPRESIONANTE SISTEMA DE OBSERVACIÓN ELECTRÓNICA. AL PARECER, ES UN BARCO ESPÍA.

¿Y QUÉ ESTARÍAN OBSERVANDO EN JAMAICA? ¿COCOTEROS?



ES LA MISMA PREGUNTA QUE SE HIZO EL ALMIRANTAZGO. PERO SEGÚN LOS RUSOS, FUE UNA FALLA EN LOS APARATOS DE NAVEGACIÓN LO QUE LOS HIZO DESVIARSE DE LA RUTA. LA ESPESA NIEBLA QUE CUBRÍA LA SUPERFICIE DEL OCEANO HIZO EL RESTO.



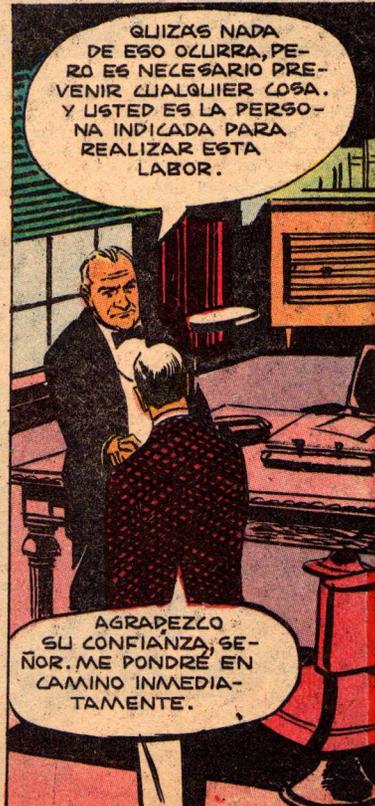
BIEN, LUEGO DEL CHOQUE, Y AL PARECER A CAUSA DEL NERVIOSISMO IMPERANTE, SE PRODUJO UN BREVE TIROTEO, EN EL CUAL RESULTARON TRES RUSOS HERIDOS Y UNO MUERTO. LUEGO EL COMANDANTE DEL "LANCASTER" OBLIGÓ AL "NEGUEV" A SEGUIRLO HASTA EL PUERTO, DONDE ESTÁ BAJO CUSTODIA.



MIENTRAS NUESTROS REPRESENTANTES Y LOS DE LOS RUSOS LLEGAN A UN ACUERDO SOBRE EL INCIDENTE, HAY MUTUO ACUERDO EN QUE LA COSA NO TENGA MAYORES CONSECUENCIAS. POR ESO ES NECESARIO VIGILAR EL BARCO RUSO.



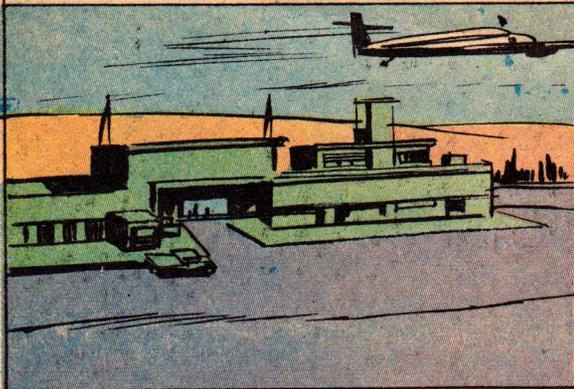
HAY QUE IMPEDIR CUALQUIER TIPO DE MANIFESTACIÓN HOSTIL CONTRA LOS SOVIÉTICOS O UN POSIBLE INTENTO DE SABOTAJE CONTRA LA NAVE. COMO LE DIGO, QUEREMOS HACER VER QUE TODO NO HA SIDO MÁS QUE UN LAMENTABLE ACCIDENTE.



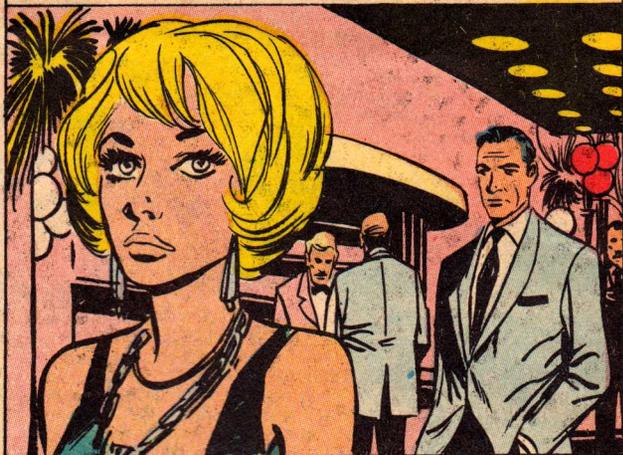
QUIZAS NADA DE ESO OCURRA, PERO ES NECESARIO PREVENIR CUALQUIER COSA. Y LISTED ES LA PERSONA INDICADA PARA REALIZAR ESTA LABOR.

AGRAPEZCO SU CONFIANZA, SEÑOR. ME PONDRÉ EN CAMINO INMEDIATAMENTE.

AQUELLA MISMA TARDE, BOND SE DIRIGIÓ AL CARIBE...



A LA MAÑANA SIGUIENTE, YA INSTALADO EN EL MEJOR HOTEL DE KINGSTON, EL AGENTE DECIDIÓ IR AL MUELLE DEL PUERTO...



LO PRIMERO QUE HARÉ SERÁ CONVERSAR CON EL COMANDANTE DEL "LANCASTER".



MEDIA HORA MÁS TARDE...

POCO DESPUÉS BOND ESCUCHABA DE LABIOS DEL OFICIAL LOS PORMENORES DEL INCIDENTE...



HICE LO QUE CREÍ MEJOR, DADAS LAS CIRCUNSTANCIAS.

ESTAMOS SEGUROS DE ELLO, COMANDANTE.

¿SE MANTIENE VIGILANCIA ADECUADA ALREDEDOR DEL "NEGUEV", COMANDANTE?

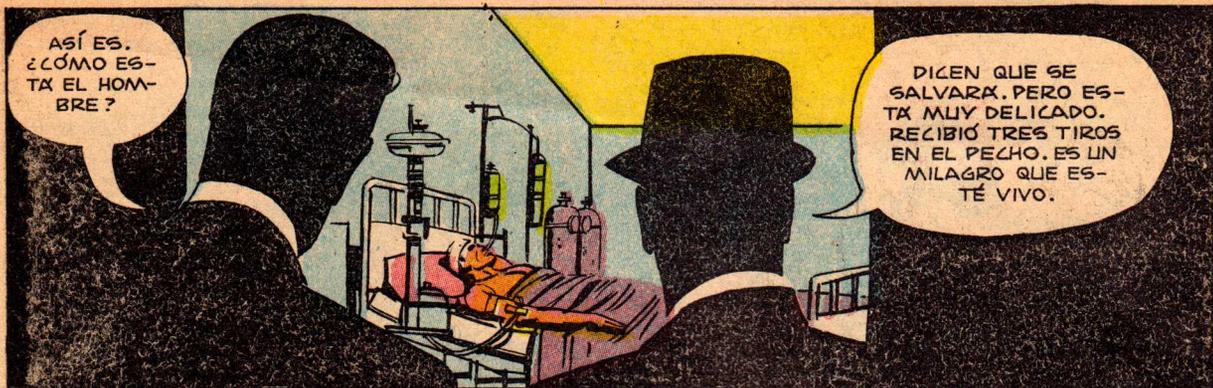


¡OH, SÍ, POR SUPUESTO! TENGO UN PELOTÓN DE HOMBRES DESTACADO ALLÍ, PERO HEMOS TENIDO MUCHOS PROBLEMAS CON LOS PERIODISTAS. LISTED GABE CÓMO SON.

ALGUNOS HASTA LLEGARON A ARRENDAR UN FALUCHO Y SE DISFRAZARON DE PESCADORES PARA ACERCARSE A LA NAVE RUSA. APARTE DE ESO, NO HA HABIDO DIFICULTADES DE OTRO TIPO. Y ESPERO QUE NO LAS HABRÁ.







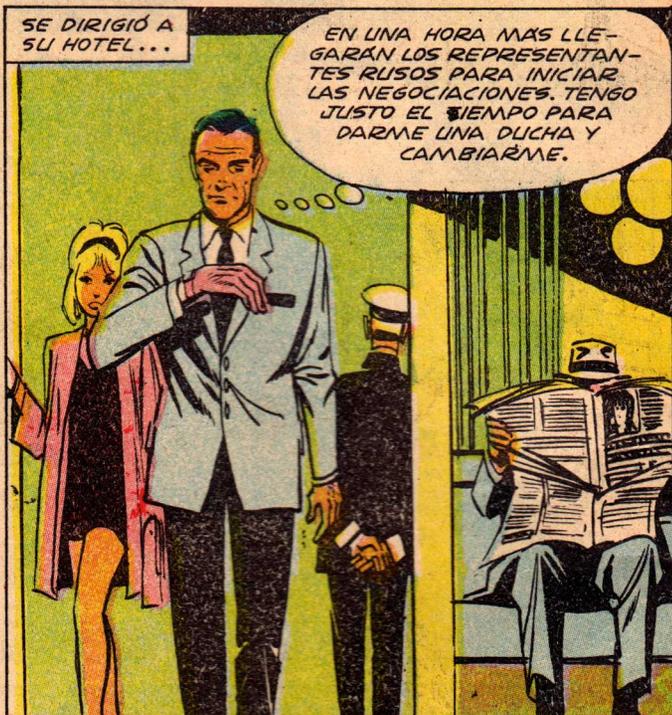
ASÍ ES.
¿CÓMO ES-
TA EL HOM-
BRE?

DICEN QUE SE
SALVARÁ. PERO ES-
TA MUY DELICADO.
RECIBIÓ TRES TIROS
EN EL PECHO. ES UN
MILAGRO QUE ES-
TÉ VIVO.



AL CABO DE UN RATO,
BOND SE RETIRÓ DEL
HOSPITAL...

POR LO MENOS
LAS COSAS SE ES-
TAN LLEVANDO
BIEN. ES DE ESPE-
RAR QUE SIGAN
ASÍ.



SE DIRIGIÓ A
SU HOTEL...

EN UNA HORA MAS LLE-
GARÁN LOS REPRESENTAN-
TES RUSOS PARA INICIAR
LAS NEGOCIACIONES. TENGO
JUSTO EL TIEMPO PARA
DARME UNA DUCHA Y
CAMBIARME.



CUARTO 512,
POR FAVOR.

¡INMEDIATAMEN-
TE, SEÑOR!

¡HUM! CONQUE NUESTRO
AMIGO JAMES BOND SE EN-
CUENTRA AQUÍ, ¿EH? ¡YA DECÍA
YO QUE VIGILANDO LAS RECEP-
CIONES DE LOS DISTINTOS
HOTELES ME ENCONTRARÍA
CON SORPRESAS!



ALLÍ VIENEN LOS "TÉCNICOS ENCARGADOS DE
REALIZAR LAS REPARACIONES NECESARIAS PA-
RA PONER AL "NEGUEV" EN CONDICIONES DE NA-
VEGACIÓN". EN FIN, HABRÁ QUE CUIDAR QUE TO-
DO SE DESARROLLE EN FORMA NORMAL.

LOS TRES RUSOS CUMPLIERON RAPIDAMENTE CON SUS TRÁMITES DE INTERNACION...



SUPONGO QUE LOS DE LA ESTACIÓN HAN DISPUESTO TODO PARA LA RECEPCIÓN.

EN ESE MOMENTO...

¡MUERAN LOS RUSOS!
¡FUERA DE JAMAICA!

¡ABAJO
LOS INVASORES!



UNA TURBA DE MANIFESTANTES SE HABÍA REUNIDO EN LA ENTRADA DEL AEROPUERTO...



BOND RECONOCIÓ EN EL HOMBRE QUE DIRIGÍA LA MANIFESTACIÓN AL TÍPICO AGITADOR A SUELO...

¡NO PODEMOS PERMITIR QUE INVADAN NUESTRAS COSTAS IMPUNEMENTE!
¡ABAJO CON LOS PREPOTENTES Y LOS INVASORES!

¡ABAJO CON ELLOS!

¡SÍ!
¡MUERAN LOS RUSOS!



¡ENSEÑÉMOLES CÓMO TRATAMOS AQUÍ A LOS QUE PISOTEAN NUESTRA LIBERTAD!

¡SÍ, VAMOS!



INSTANTES MÁS TARDE LOS MANIFESTANTES SE PRECIPITARON SOBRE LOS ASUSTADOS RUSOS...



... LOS QUE RECIBIERON UNA IMPRESIONANTE LLUVIA DE TOMATES Y HUEVOS PODRIDOS. AFORTUNADAMENTE UN NUEVO CONTINGENTE DE POLICÍAS HIZO APARICIÓN...



MIENTRAS LOS SOVIÉTICOS ERAN SACADOS POR OTRA PARTE, LAS FUERZAS DEL ORDEN ARREMETIERON CONTRA LOS REVOLTOSOS...



¡TÚ NO TE ESCAPARAS, AMIGUITO!



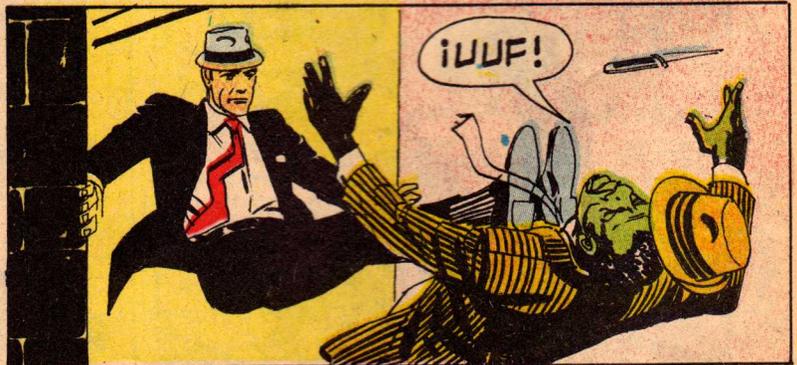
¡UN MOMENTO! ¡USTED SE QUEDARÁ AQUÍ!

¡APARTESE!



¡NO LO HARÉ!

¡ESTÁ BIEN, TANTO PEOR PARA USTED!



¡UUF!





UN SECO GOLPE A LA MANDÍBULA PUSO FIN AL CORTO COMBATE...



¡ESTE ERA EL PRINCIPAL REVOLTOSO! ¡UNOS DÍAS DE CÁRCEL NO LE VENDRÁN MAL!

GRACIAS POR SU AYUDA, SEÑOR.

NO FUE NADA, AMIGOS. ¡CUANDO GUSTEN!



SERÍA INTERESANTE DARSE UNA VUELTA POR LA ESTACIÓN DE POLICÍA A VER QUÉ PUEDEN SACARLE A ESE HOMBRE. ESTA MANIFESTACIÓN FUE DIRIGIDA, NO CABE DUDA.

BOND SE PRESENTÓ EN LA OFICINA DEL COMISIONADO HENDERSON, JEFE DE LA ESTACIÓN F...



HABLARÉ CON EL JEFE DE POLICÍA. ES NECESARIO SABER QUIÉN PAGÓ A ESE HOMBRE PARA ORGANIZAR LA MANIFESTACIÓN. ESTO PUEDE CAUSARNOS PROBLEMAS. LOS RUSOS CREERÁN QUE TODO FUE UNA MANIOBRA NUESTRA PARA LLEGAR EN MEJORES CONDICIONES A LA CONFERENCIA.

LOS TEMORES DE HENDERSON NO ERAN INFLINDADOS. AQUELLA TARDE, DURANTE LA REUNIÓN DE LOS REPRESENTANTES SOVIÉTICOS CON LOS BRITÁNICOS...



ANTES DE INICIAR LAS NEGOCIACIONES, QUEREMOS AGRADECERLES A USTEDES LA CORDIAL BIENVENIDA QUE NOS HAN TRIBUTADO. ¡UNA MUESTRA TÍPICA DE LA HOSPITALIDAD INGLESA!

¿QUÉ INSINÚA? NOSOTROS NO ORGANIZAMOS ESO. PERO POR OTRA PARTE NO PODEMOS IMPEDIR LA JUSTA INDIGNACIÓN DEL PUEBLO FRENTE AL ACTO AGRESIVO DE USTEDES.



¿QUÉ AGRESIÓN? ESO NO FUE MÁS QUE UNA MASCARADA DE USTEDES PARA ENLUBRIR EL PROPOSITO DE APODERARSE DE LOS SECRETO QUE PORTABA NUESTRO BARCO.

¿CÓMO SE ATREVE A DECIR ALGO SEMEJANTE? ¡NO TENEMOS NECESIDAD DE ESO!



¡SEÑORES! ¡SEÑORES! ¡ESTAMOS AQUÍ PARA SUPERAR UN INCIDENTE, NO PARA AGRAVARLO!

TIENE RAZÓN. TENEMOS ORDEN DE NUESTRO GOBIERNO DE BUSCAR UNA DIGNA SOLUCIÓN A ESTE PROBLEMA.

MÁS TARDE...



ME ACABA DE LLAMAR EL JEFE DE POLICÍA. EL TIPO DIJO QUE LE HABÍAN PAGADO POR ORGANIZAR LA MANIFESTACIÓN. PERO TODO SE ARREGló POR TELÉFONO. NO TUVO CONTACTO PERSONAL CON SU EMPLEADOR.

¡EN FIN! POR LO MENOS SABEMOS QUE HAY ALGUIEN INTERESADO EN PERJUDICAR LAS CONVERSACIONES ENTRE NUESTROS REPRESENTANTES Y LOS RUSOS. DEBEREMOS ESTAR ATENTOS AL PRÓXIMO INTENTO.



AQUELLA NOCHE BOND SE DISPONÍA A IR A CENAR A UN SITIO NOCTURNO DE MODA CUANDO...

¡LAS LLAVES DEL AUTO SE ME QUEDARON EN EL OTRO TERNO!



¡VAYA, LA LUZ ESTÁ ENCENDIDA! ¡PARECE QUE TENGO VISITAS!

TODO LO QUE QUIERAS SABER DE TUS SERIALES FAVORITAS DE TV, EN REVISTA **TELECRAN**

LENTAMENTE BOND ABRÍO LA PUERTA DE SU CUARTO. AL PARECER, EL INTRUSO ESTABA EN EL DORMITORIO...



SIGILOSAMENTE, SE ACERCÓ A LA FIGURA QUE SE INCLINABA SOBRE SU MALETA...



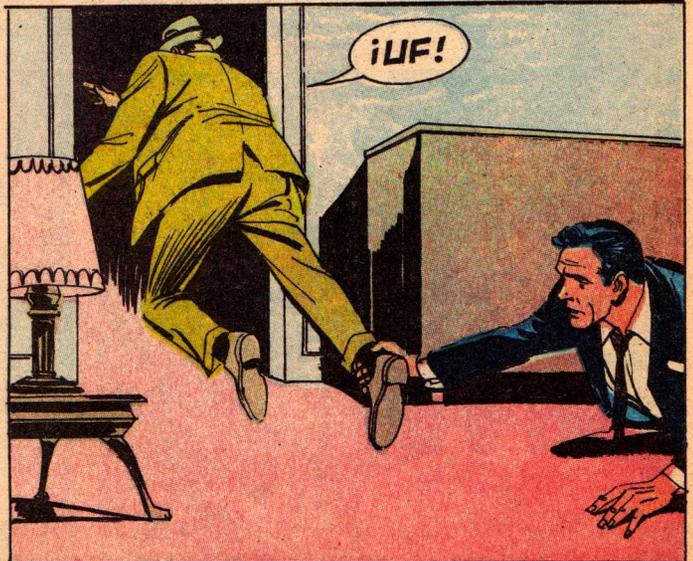
EL EXTRAÑO PARECÍO HABER CAPTADO SU PRESENCIA, PUES ELUDÍO EL GOLPE QUE BOND INTENTABA PROPINARLE...



EL CONTRAATAQUE NO SE HIZO ESPERAR...



¡NO TE DEJARÉ IR, MALDITO!



LUEGO...



BOND SE DISPONÍA A GOLPEAR A SU ADVERSARIO CUANDO...

¡PROCHENKO!



¡EL MISMO QUE VISTE Y CALZA! ¡GUARDE ESE JUGUETE, INGLÉS! ¡ES IMPROPIO DE GENTE CIVILIZADA COMO NOSOTROS!



BOND CONTEMPLÓ AL AGENTE RUSO Y GUARDÓ LENTAMENTE SU ARMA. SU MENTE VOLVIÓ POR SEGUNDOS AL PASADO Y RECORDÓ LOS PELIGROS Y PENURIAS QUE AMBOS HABÍAN CORRIDO TIEMPO ATRÁS EN EL AMAZONAS...

¿SABE QUE PODRÍA METERLO EN LA CARCEL? ÉSTE ES MI TERRITORIO.



PERO NO LO HARÁ, ¿VERDAD? AMBOS ESTAMOS EN LO MISMO Y CREO QUE PUEDO SERLE ÚTIL.

¿SÍ? ¡EXPLÍQUESE MEJOR!



BUENO, ESTOY AQUÍ POR EL ASUNTO DEL "NEGUEV". LAMENTABLE ACCIDENTE, AUNQUE USTEDES NO LO CREAN ASÍ. SUPONGO QUE TRABAJA EN EL MISMO CASO.



EL VIEJO PROCHENKO ES MUY ANTIGUO EN ESTA PROFESIÓN, SABE MUCHO Y CONOCE MUCHAS CARAS DENTRO DE LOS QUE SE DEDICAN A ELLA. Y EN ESTOS DÍAS ME HA TOCADO VER ALGUNAS POR AHIÍ.



¿Y CUÁLES SON ÉSAS?

¡POCO A POCO, INGLÉS! ÉSAS SON MIS CARTAS DE TRIUNFO. LE PROONGO UN TRATO. TRABAJAREMOS JUNTOS. ACTUALMENTE TENGO QUE ANDAR CON PIES DE PLOMO, PUES COMO LISTED DIJO, ÉSTE NO ES MI TERRITORIO, PERO ALIADO CON LISTED LA COSA SERÍA DIFERENTE.



¡MENOS RÓDEOS Y VAYAMOS AL GRANO! ME INTERESA SU PROPOSICIÓN, AL MENOS EN PRINCIPIO.

¡ESTÁ BIEN! HE VISTO DOS HOMBRES EN JAMAICA, DOS RUMANOS: POLESU Y PETRESLU. TRABAJABAN PARA NOSOTROS ANTES, PERO SE RETIRARON.



SE LES CONECTA AHORA CON UNA ORGANIZACIÓN PARTICULAR QUE DIRIGE UN HOMBRE AL CUAL SÓLO SE LE CONOCE CON UN APODO: "EL HOMBRE SIN ROSTRO". ¿HA OÍDO HABLAR DE ÉL?

¡VAYA QUE SÍ! TENEMOS MUCHOS DESEOS DE ECHARLE EL GUANTE.



A NOSOTROS NOS DA IGUAL, PUES PARECE ESTAR INTERESADO EN PERJUDICARLOS SÓLO A LISTEDS. PERO EN ESTE ASUNTO QUEREMOS QUE NADIE SALGA PERDIENDO. ES LÓGICO SUPONER QUE EL TIPO TIENE UN PLAN PARA AUMENTAR LA TENSION PRODUCIDA POR EL INCIDENTE...



... QUE ES LO MENOS QUE DESEAMOS NOSOTROS. SUPONGA QUE EL "NEGUEV" FUERA VOLADO. TENDRÍAMOS QUE HACER UNA FUERTE DECLARACION AL RESPECTO, TAL VEZ ROMPERÍAMOS RELACIONES, HABRÍA QUE TOMAR REPRESALIAS Y TODO ESÓ...

¡ENTIENDO! Y LISTEDS TIENEN TANTOS PROBLEMAS CON LOS CHINOS QUE NO DESEAN VERSE ENVUELTOS EN MAS LIOS. ¿ES ASÍ?



ALGO DE ESO HAY BIEN, ¿QUÉ ME DICE? ¿HAY TRATO?

YO NO PUEDO DECIDIR ESO. TELEFONEARÉ A MI JEFE EN LONDRES. NO CREO QUE HAYA INCONVENIENTE. MAÑANA LE TENDRÉ LA RESPUESTA.



AL DÍA SIGUIENTE...

HERMOSA MAÑANA, ¿NO ES VERDAD?

ASÍ ES. DEMASIADO HERMOSA COMO PARA ESTROPEARLA EN NEGOCIOS. APENAS RESISTO LOS DESEOS DE IRME A NADAR.



¿Y?

HAY ACUERDO.



MÁS TARDE...

EN ESTE HOTEL SE HOSPEDAN LOS DOS RUMANOS.

ESPEREMOS AQUÍ. QUIZAS SALGAN EN UN RATO MÁS.

ENTRETANTO, EN EL "NEGUEV"...



MAÑANA PODREMOS RETIRAR EL CADÁVER DE KATCHALIN DE LA MORGUE. NUESTROS REPRESENTANTES ESTÁN A PUNTO DE CONSEGUIR LA AUTORIZACIÓN.

¡MENOS MAL! LO ÚNICO QUE DESEO ES QUE PASE LUEGO ESTE PENOSO INCIDENTE. ¿HA TENIDO NOTICIAS DE NUESTRO HOMBRE EN EL HOSPITAL?



SU ESTADO ES ESTACIONARIO. PERO LOS MÉDICOS TIENEN ESPERANZAS. DE TODOS MODOS, ME CONSTA QUE SE HACE TODO LO POSIBLE.

AL OTRO LADO DE LA CIUDAD, BOND Y PROCHENKO ESPERABAN PACIENTEMENTE. AL CABO DE DOS HORAS...

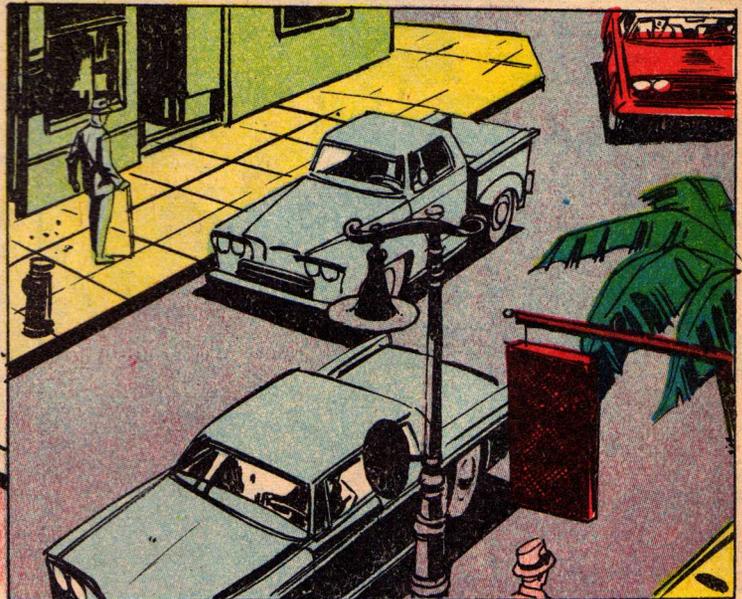


¡AHÍ SALEN!

007 OBSERVÓ DESDE LEJOS LOS ROSTROS DE LOS DOS HOMBRÉS. AQUELLOS INDIVIDUOS ERAN DOS PROFESIONALES, SIN DUDA. Y POR SUS FACCIÓNES SE PODÍA COLEGIR QUE ERAN EN EXTREMO PELIGROSOS...



LOS RUMANOS TOMARON EL COCHE QUE TENÍAN ESTACIONADO FRENTE AL HOTEL Y SE ALEJARON, SEGUIDOS POR EL AUTO DE BOND...



TENGO LA IMPRESIÓN DE QUE ESE COCHE NOS ESTÁ SIGUIENDO.

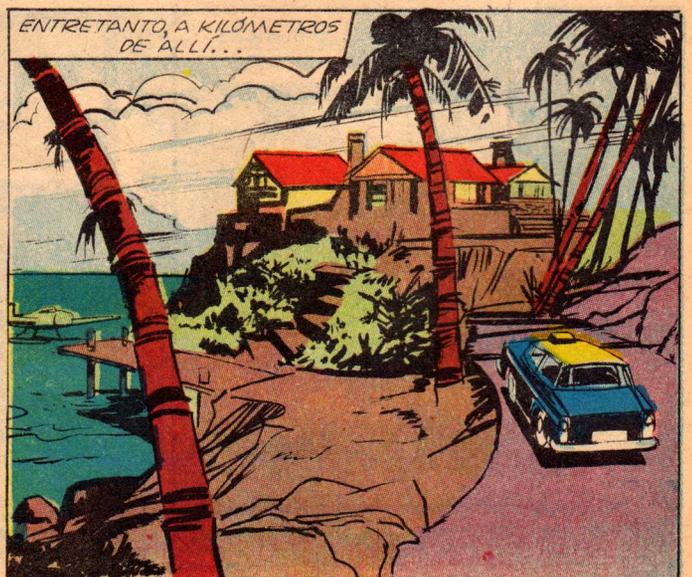


DALE UNA MIRADA A SUS OCUPANTES, POLESCU. LOS PRISMÁTICOS ESTÁN EN LA GUANTERA.

EL RUMANO HIZO LO QUE SU COMPAÑERO LE ACONSEJABA...



¡PERO QUÉ VEO! NUESTRO VIEJO CONOZIDO NIKOLAI PROCHENKO CON OTRO INDIVIDUO. ¡MIS CORAZONADAS NUNCA FALLAN!





¡BUENA SE LA HICIMOS! PROCHENKO DEBE ESTAR A ESTA HORA MESAÑANDOSE SUS ESCALOS CABELLOS.

DE TODOS MODOS, CONVIENE PREVENIR AL JEFE.



¡HUM! SE HAN COMPORTADO MUY BIEN LISTEDES, PERO HABRÁ QUE TOMAR ESPECIALES PRECAUCIONES, DEJEN ABANDONADO EL COCHE, PUEDEN USAR EL MÍO DESDE AHORA.

NO SERÁ PROBLEMA, LO ARRENDAMOS CON DOCUMENTACIÓN FALSA.



¡TANTO MEJOR! BIEN, ESTA NOCHE EJECUTAREMOS LA SEGUNDA PARTE DEL PLAN. CON ELLA ALIMENTAREMOS LA TENSIÓN HASTA EL PUNTO MÁXIMO. MAÑANA, CUANDO DEMOS EL TOQUE FINAL, AYUDADOS POR NUESTRO HOMBRE EN LA MORGUE, AESTAREMOS UN GOLPE MORTAL A INGLATERRA.



¿POR QUÉ HACE ESTO, JEFE? NO HAY BENEFICIO ECONÓMICO APARENTE.

¡NO LE PAGO POR HACER PREGUNTAS, POLESCU! ¡TENGO MIS MOTIVOS Y ESO BASTA!



¡DISCULPE, JEFE! NO HARÉ MÁS PREGUNTAS.

POR EL MOMENTO, TRATEN DE ENCONTRAR A ESE PROCHENKO Y A SU AMIGO. SI LO CONSIGUEN, TRÁGANLOS ACA. ES NECESARIO QUITARLOS DE EN MEDIO.

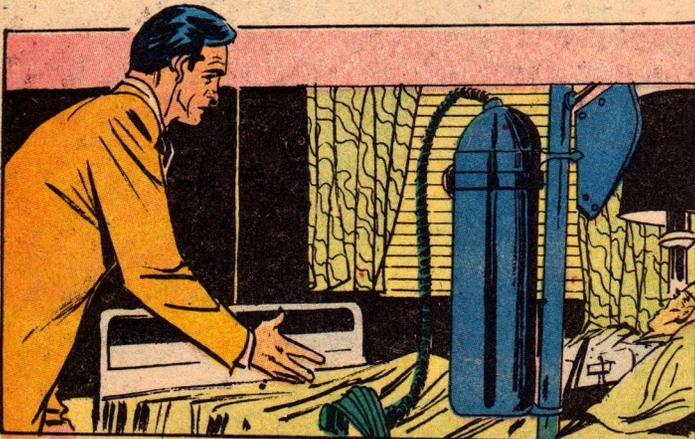


AQUELLA NOCHE BOND, LUEGO DE DEJAR AL RUISO EN SU HOTEL, SE DIRIGIÓ AL HOSPITAL A AVERIGUAR COMO SEGUÍA EL HERIDO...

POR LO MENOS HEMOS ORDENADO REDOBLAR LA VIGILANCIA EN TORNO AL "NEGLIEV". LOS RUMANOS NO VOLVERON A SU HOTEL Y NO PODEMOS REVOLVER TODA JAMAICA PARA BUSCARLOS.



EL AGENTE ESTABA MUERTO. 007 MIRÓ HACIA LA CAMA DEL ENFERMO Y COMPROBÓ CON HORROR CÓMO LA MASCARILLA DEL OXÍGENO Y LAS MANGUERAS DEL SUERO, VITALES PARA EL HERIDO, HABÍAN SIDO ARRANCADAS...



BOND SE PRECIPITÓ SOBRE EL TIMBRE QUE COLGABA A LA CABECERA DEL ENFERMO Y PRÁCTICAMENTE SE COLGÓ DE ÉL, HASTA QUE UN EJÉRCITO DE MÉDICOS, ENFERMERAS Y PERSONAL AUXILIAR INVADIÓ LA HABITACIÓN. LOS MINUTOS SIGUIENTES FUERON DE FEBRIL ACTIVIDAD. EL AGENTE SE LAMENTÓ DE NO PODER HACER NADA PARA AYUDAR A LOS HOMBRES QUE ENTREGABAN TODO SU ESFUERZO Y CONOCIMIENTO PARA SALVAR AQUELLA VIDA...



LLEGÓ JUSTO A TIEMPO. UN MINUTO MÁS TARDE Y LA FALTA DE OXÍGENO HABRÍA CAUSADO UN DAÑO IRREPARABLE EN LAS CÉLULAS CEREBRALES. LAMENTABLEMENTE NO PUDIMOS HACER NADA POR EL SEÑOR JENKINS. MURIÓ INSTANTANEAMENTE.



PEDIRÉ A OTRO HOMBRE PARA CONTINUAR LA VIGILANCIA, AUNQUE NO CREO QUE VUELVAN A ATENTAR CONTRA EL HERIDO. PROBABLEMENTE CREAN QUE HA MUERTO. DE MÁS ESTA DECIRLE QUE DEBE GUARDAR ABSOLUTO SILENCIO SOBRE ESTO. LA MISMA RECOMENDACIÓN VALE PARA EL RESTO DEL PERSONAL.

¡DESLUIDE!

UN CUARTO DE HORA MÁS TARDE BOND ESTABA DE REGRESO EN SU HOTEL...



SEÑOR BOND, UNA PERSONA LO HA LLAMADO TRES VECES ESTA NOCHE. SU NOMBRE ES HALLER.

ÉSE ES EL APELLIDO BAJO EL CUAL ESTA REGISTRADO PROCHENKO EN SU HOTEL.

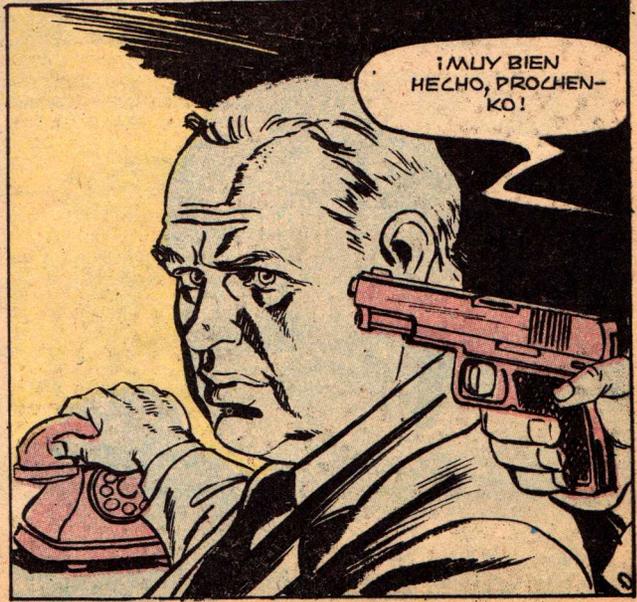
¡GRACIAS!



¿PARA QUÉ ME QUERRA PROCHENKO? BIEN, DE TODOS MODOS TENGO QUE RELATARLE LO QUE SUCEDIÓ ESTA NOCHE EN EL HOSPITAL.



¡AH, ES LISTO, INGLÉS! TENGO ALGO SUMAMENTE IMPORTANTE QUE COMUNICARLE. ¿PUEDE VENIR A MI HOTEL INMEDIATAMENTE? ¿SÍ? ¡GRACIAS!



¡MUY BIEN HECHO, PROCHENKO!



MI COMPAÑERO DEBE ESTAR POR LLEGAR Y LUEGO, CUANDO AGARREMOS A SU AMIGO, TENDREMOS EL CAMINO LIBRE PARA COMPLETAR NUESTRA LABOR.



MINUTOS MÁS TARDE...

¡TOC TOC!

¡ADELANTE!



¿QUÉ...? ¡AGH!



CUANDO BOND DESPERTÓ, ENCONTRÓ A PROCHENKO, QUE TRATABA DE REANIMARLO...

¡AY, MI CABEZA!

FUE UN FEO GOLPE. CREÍ QUE LO HABÍAN MATADO.



¿DÓNDE ESTAMOS?

EN UNA CASA AL BORDE DE LA PLAYA. A MEDIA HORA DE CAMINO DE KINGSTON. ¡EN BUEN LÍO ESTAMOS!



¡Y TODO GRACIAS A USTED! ZNO SE LE OCURRIÓ ALGO PARA PONERME SOBRE AVISO CUANDO LO LLAMÉ AL HOTEL?

ES DIFÍCIL DISCUIRRIR CON UNA PISTOLA EN LA NUCA. PENSÉ QUE DE ALGÚN MODO ENTRE LOS DOS PODRÍAMOS SALIR MÁS FÁCILMENTE DEL APRIETO.



BOND COMPROBÓ QUE LA PUERTA DE LA HABITACIÓN ERA MUY SÓLIDA. LES SERÍA DIFÍCIL ESCAPAR DE ALLÍ...

¡SIENTO PASOS QUE SE ACERCAN! ¡DEBEN SER LOS TIPOS ESOS!



¡TIENEN SUERTE, PROCHENKO! EL JEFE AÚN NO DECIDE QUÉ HACER CON USTEDES. MIENTRAS TANTO, NOS HA ENCARGADO DEJARLOS BIEN AMARRADOS. ¿Y TU COMPAÑERO?

NO HA VUELTO EN SÍ. NI CREO QUE LO HAGA. PARECE QUE LE DIERON MUY DURO.



TIENES RAZÓN. APENAS RESPIRA. NO CREO QUE VIVA MUCHO.

¡MENOS CHARLA Y MÁS TRABAJO, PETRESCHU! ¡TENEMOS PRI-SA!

¿QUÉ SE PROPONEN?



SÓLO PUEDO DECIRTE QUE MAÑANA HABRÁ MUCHA ANIMACIÓN EN EL DÍGUE 4. Y QUE UN MUERTO CAUSARÁ MUCHOS MÁS. ES UNA BONITA ADIVINANZA. ¡PUEDES ENTRETENERTE DURANTE LA NOCHE BUSCANDO LA SOLUCIÓN!



CUANDO LOS RUMANOS SE MARCHARON...

¿QUÉ HABRÁ QUERIDO DECIR CON ESO?

¡POR EL MOMENTO, NO NOS INTERESA! LO MÁS IMPORTANTE ES SALIR DE AQUÍ. POR SUERTE PETRESCHU, PENSANDO QUE YO ESTABA AGONIZANTE, NO ME ATÓ CON MUCHA FUERZA. CREO QUE PODRÉ LIBERARME FÁCILMENTE.



AL DÍA SIGUIENTE...

LOS RUSOS VENDRÁN EN DOS HORAS MÁS A RETIRAR EL CADÁVER. ¿LLAMÓ A LA FUNERARIA?

SÍ, EL ATALÚD ESTÁ LISTO. IRÉ A BUSCARLO.



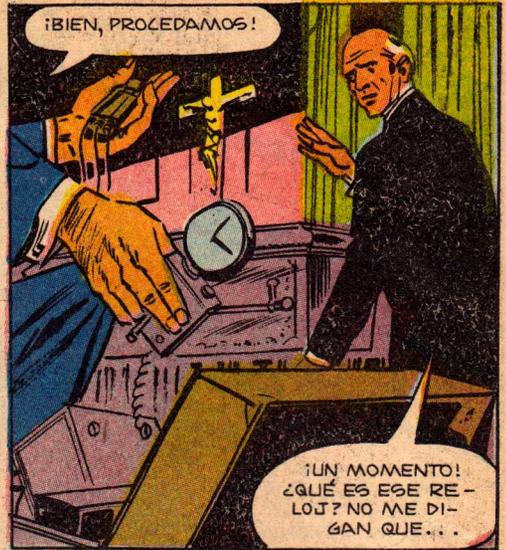
¡NUNCA HABÍA TENIDO LA OPORTUNIDAD DE GANAR DINERO TAN FÁCILMENTE! ¡QUÉ ME IMPORTAN ESOS MALDITOS POLÍTICOS! ¡MAÑANA SERÉ RICO!



¿ESTÁ LISTO TODO?

FALTA QUE RELLENEMOS EL FONDO FALSO DEL ATAÚD.

PASEMOS A LA TRASTIENDA.



¡BIEN, PROCEDEMOS!

¡UN MOMENTO! ¿QUÉ ES ESE RELOJ? NO ME DIGAN QUE...



ES UN RELOJ DESPERTADOR. CUANDO SUENA LA ZAMPANILLA, HASTA EL MUERTO DESPERTARÁ. Y CON ÉL TODOS LOS QUE POR ALGUNA RAZÓN ESTÉN DURMIENDO EN VARIOS KILÓMETROS A LA REDONDA!

PERO USTEDES ME DIJERON QUE NECESITABAN EL DOBLE FONDO PARA PASAR UN CONTRABANDO QUE SERÍA RECUPERADO AL SER INHUMADO EL CADÁVER EN RUSIA. ¡ESTO NO PUEDE SER!



LAMENTAMOS HABERLO ENGAÑADO, PERO ERA NECESARIO. ¡POLES LU, MONTA LA BOMBA!



ÉSTE ES UN EXPLOSIVO MUY LIVIANO Y PODEROSO, LOS QUE TRASLADEN EL FÉRETRO NO NOTARÁN UN AUMENTO APRECIABLE EN EL PESO. SIN EMBARGO, CON ESTA CANTIDAD VOLAREMOS ENTERAMENTE EL "NEGUEV".

¡USTEDES SON UNOS ASESINOS!



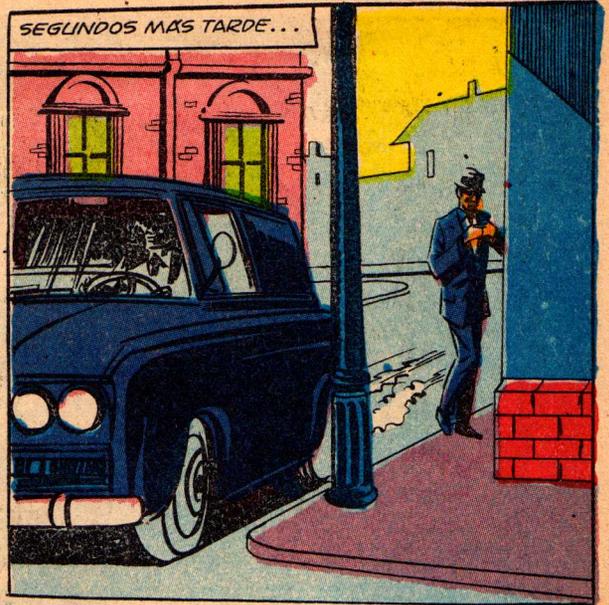
¡BIEN, ESO NOS DA TRES HORAS Y MEDIA DE TIEMPO. SERÁ SUFICIENTE.

AYUDA A PONER EL ATAÚD EN EL FURGÓN. UNA VEZ QUE LO LLEVES HASTA EL BARCO, ENCUÉSTRANOS EN EL CAMINO A LA CASA. ALLÍ RECIBIRÁS TU DINERO. ¿ENTENDIDO?

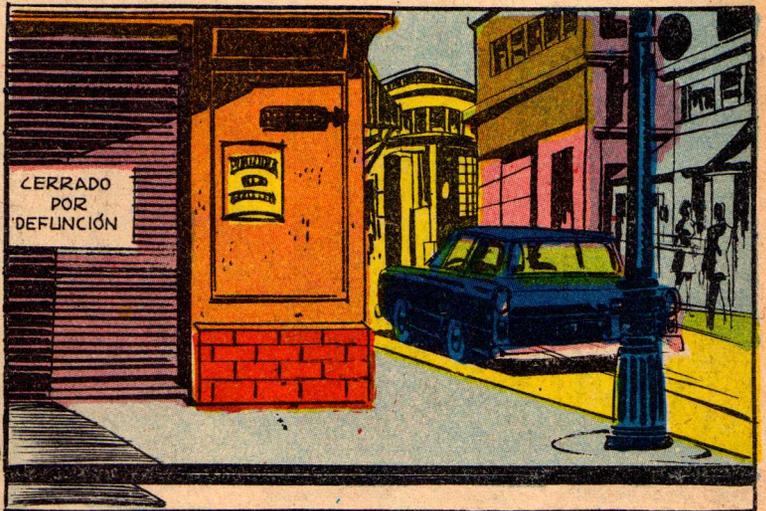
ESTÁ BIEN.

FOTOS, FOTOS Y FOTOS DE TUS IDOLOS DE LA CANCIÓN, EN LA REVISTA

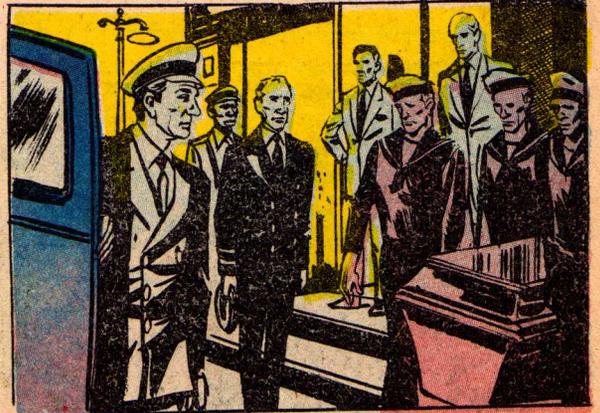
TELECRAN



CONSUMADA SU TENEBROSA LABOR, LOS DOS RUMANOS SE ALEJARON DEL SITIO, NO SIN ANTES DELTAR UNA MUESTRA DE SU MACHABRO SENTIDO DEL HUMOR...



ENTRETANTO, BOND Y PROCHENKO, LIBRES DE SUS AMARRAS, TRATABAN DE ABRIR LA PUERTA DEL CUARTO QUE LOS APRISIONABA...



A LAS DIEZ Y MEDIA, EL ATAÚD CONTENIENDO EL CUERPO DEL MARINERO RUSO MUERTO EN EL INCIDENTE ERA RETIRADO DE LA MORGUE POR SUS ATRIBULADOS COMPAÑEROS...

Y EN LA SALA DE DELIBERACIONES, LAS DOS COMISIONES LLEGABAN FINALMENTE A UN ACUERDO...

ESPERO QUE ESTÉN CONFORMES CON LA REDACCION DE LA DECLARACION CONJUNTA.

¡POR SUPUESTO! NUESTRO ÚNICO INTERÉS ERA DEJAR CONSTANCIA ANTE LA OPINION PÚBLICA MUNDIAL DEL CARÁCTER ACCIDENTAL DE ESTE SUCESO.



LOS REPRESENTANTES DE AMBAS NACIONES PROCEDIERON A FIRMAR EL IMPORTANTE DOCUMENTO...

ESTO SENTARÁ UN PRECEDENTE DE CORAJE Y BUENA VOLUNTAD, CUALIDADES QUE TANTO ESCASEAN EN NUESTRO CONVULSIONADO MUNDO.

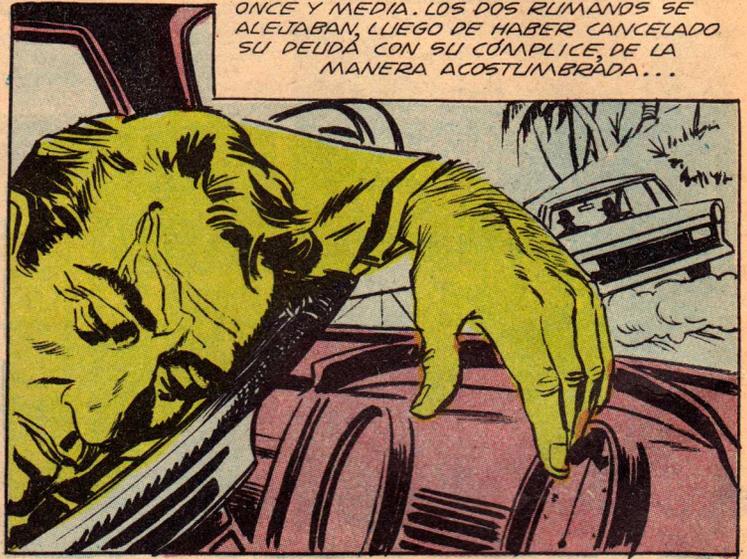


EL COMANDANTE DEL "NEGLIEV" CONTEMPLO EMOCIONADO LA LLEGADA DE LOS RESTOS DE SU TRIPULANTE...

¡POBRE MUCHACHO! ¡MORIR TAN LEJOS DE LA PATRIA AMADA!



ONCE Y MEDIA. LOS DOS RUMANOS SE ALEJABAN, LUEGO DE HABER CANCELADO SU DEUDA CON SU CÓMPlice, DE LA MANERA ACOSTUMBRADA...



Y EN LA MANSION A ORILLAS DEL MAR, DOS HOMBRES LUCHABAN DESESPERADAMENTE POR ESCAPAR DE SU PRISION...

¡EMPLIJE UN POCO MAS! ¡LA PARED ESTA POR CEDER!



A POCOS PASOS DE ALLÍ...

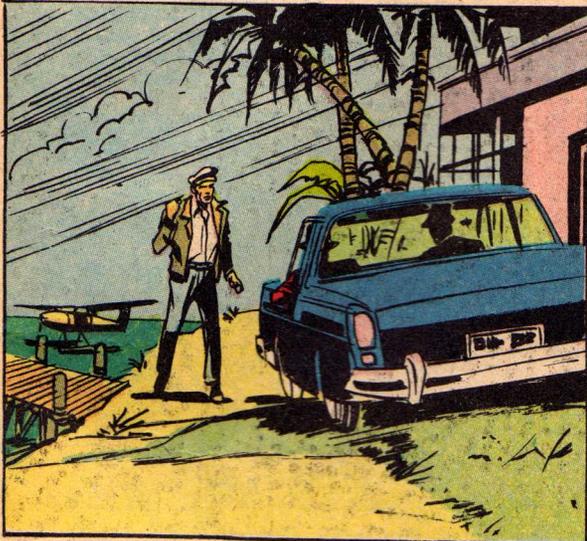
LOS DOS RUMANOS VIENEN EN CAMINO. ACABAN DE TELEFONEAR.

PREPARA EL HIDROAVION. HA LLEGADO EL MOMENTO DE EMPRENDER EL VUELO. LA SEGURIDAD ESTA ANTE TODO.



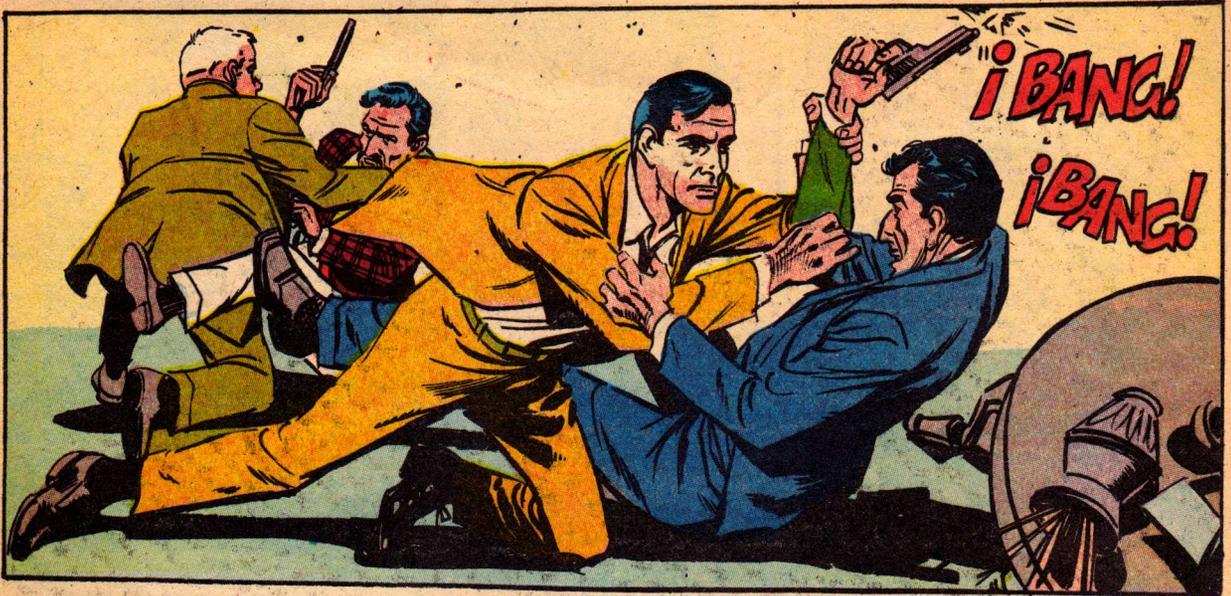


ENTRETANTO, FUERA DE LA CASA...

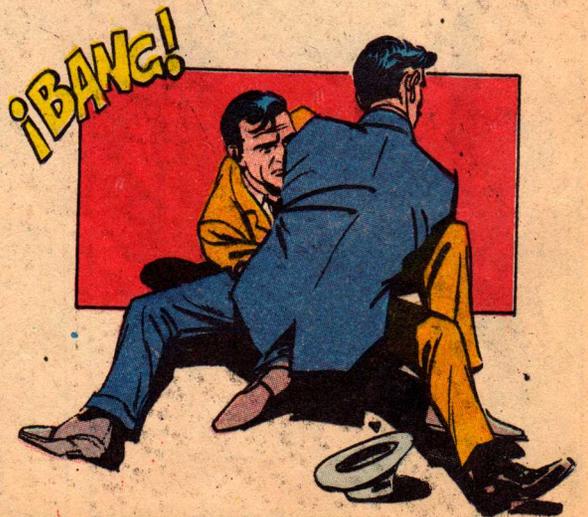


BOND LAMENTÓ EN ESE MOMENTO NO CONTAR CON SU PUÑAL, EL CUAL SE HABÍA ESTROPEADO CON LA ANTERIOR LABOR...

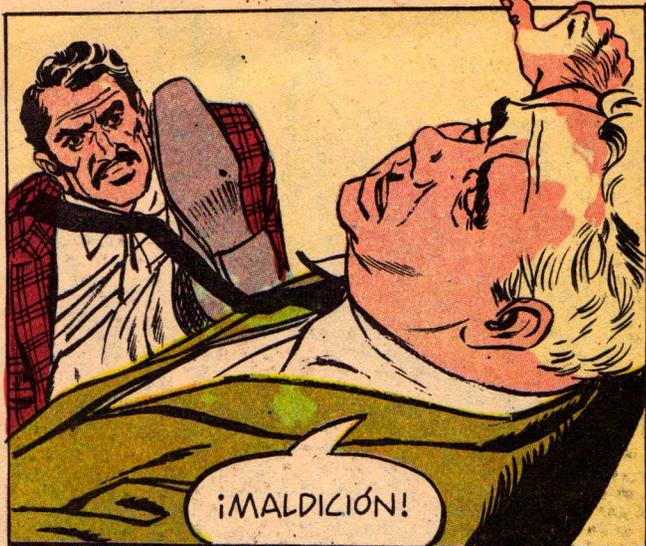




ENTRETANTO...



TODO LO QUE QUIERAS SABER DE TUS SERIALES FAVORITAS DE TV, EN REVISTA **TELECRAN**



BOND DISPARÓ UNA FRACCIÓN DE SEGUNDO ANTES...





¡VENGA! PETRESLI AÚN VIVE. QUIZÁS NOS PUEDA DECIR ALGO.

¡ES UNA SUERTE!



¡VAMOS, DINOS CÓMO LO HARAN! VAN A VOLAR AL "NEGUEV", ¿VERDAD? ¿DÓNDE ESTÁ LA BOMBA? PUEDES VENGARTE DEL "HOMBRE SIN ROSTRO". ÉL TE ABANDONÓ.

ES DEMASIADO TARDE, A LAS DOCE Y MEDIA... DOCE Y ME... ¡AGH!



¡FALTA SÓLO MEDIA HORA! ¡TENEMOS EL TIEMPO JUSTO PARA LLEGAR!

¿POR QUÉ NO LLAMAMOS POR TELÉFONO?



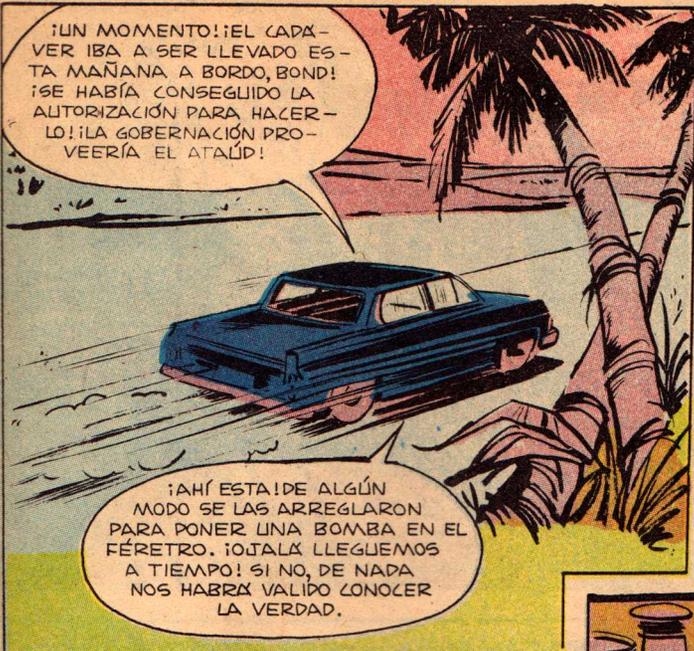
MIENTRAS NO SEPAMOS DÓNDE ESTÁ LA BOMBA, NO SACAREMOS NADA EN LIMPIO. SÓLO PRODUCIREMOS PÁNICO A BORDO.

TIENE RAZÓN. ¿QUÉ FUE LO QUE DIJO POLLESLI? GRAN ANIMACIÓN EN EL PIQUE 4. BUENO, AHÍ ESTÁ ANCLADO EL "NEGUEV".

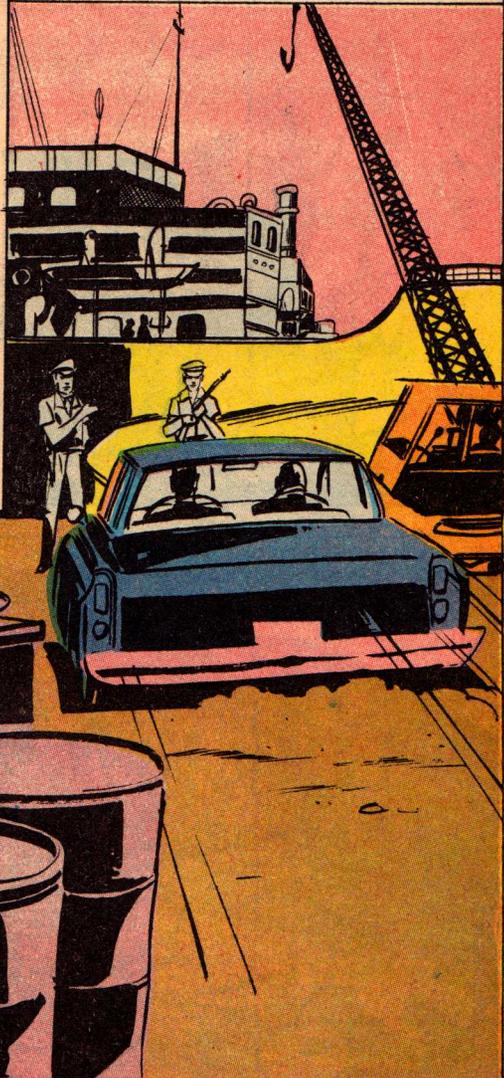
YA SABEMOS QUE DESEAN VOLAR EL "NEGUEV". ¿CÓMO ERA LO OTRO? ¡AH! UN MUERTO CAUSARÁ MUCHOS MÁS. ¿A QUIÉN SE REFERIRÍA?



A JENKINS NO, POR SUPUESTO. ¿AL MARINERO MUERTO EN EL TIROTEO, TAL VEZ? PERO ÉSE ESTÁ EN LA MORQUE. NO VEO LA RELACIÓN.



12. 25. DESPUÉS DE UNA ENDEMONIADA CARRERA, LOS DOS AGENTES LLEGARON FRENTE AL DIQUE 4...



12. 26. BOND MOSTRÓ SUS CREDENCIALES A LOS GUARDACOSTAS INGLESES QUE CUSTODIABAN EL "NEGLIEV"...



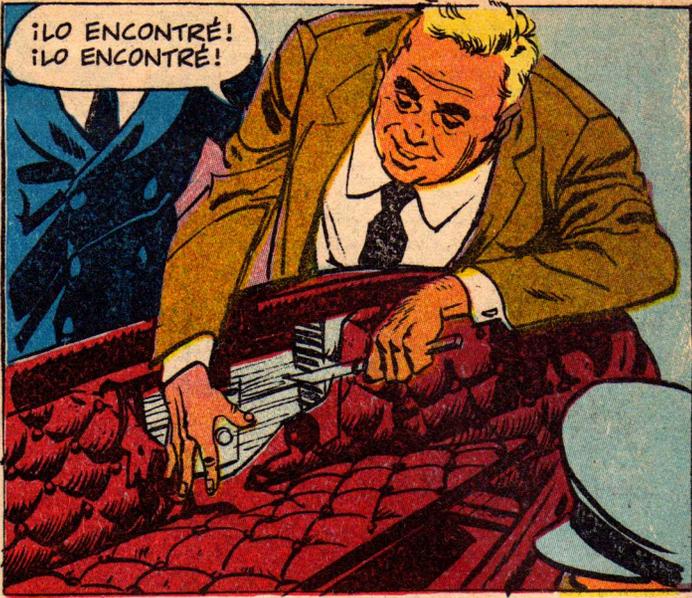
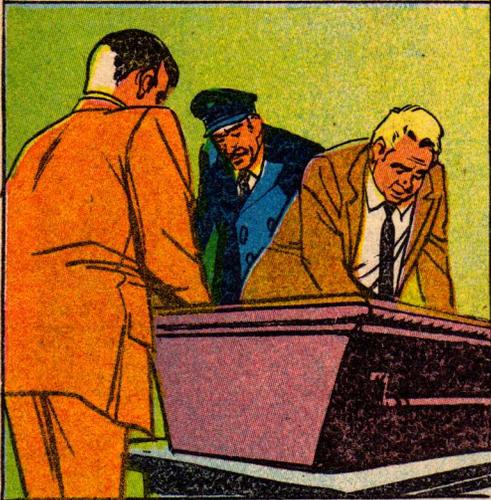
12. 27. PROCHENKO SE DIO A CONOCER AL COMANDANTE DEL "NEGLIEV" Y LE COMUNICÓ LA GRAVE SITUACIÓN...



12. 28. EL ATAÚD FUE DESCERRAJADO VIOLENTAMENTE...



12. 29. LUEGO DE RETIRAR EL CUERPO, LOS HOMERES BUSCARON FRENÉTICAMENTE EL MECANISMO QUE PERMITÍA ABRIR EL DOBLE FONDO...



¡LO ENCONTRÉ!
¡LO ENCONTRÉ!

FALTABAN DOS SEGUNDOS PARA LAS DOCE Y MEDIA. CUANDO LA MANO DE BOND VOLÓ COMO EL RAYO HACIA EL CONTROL DE MARCHA...

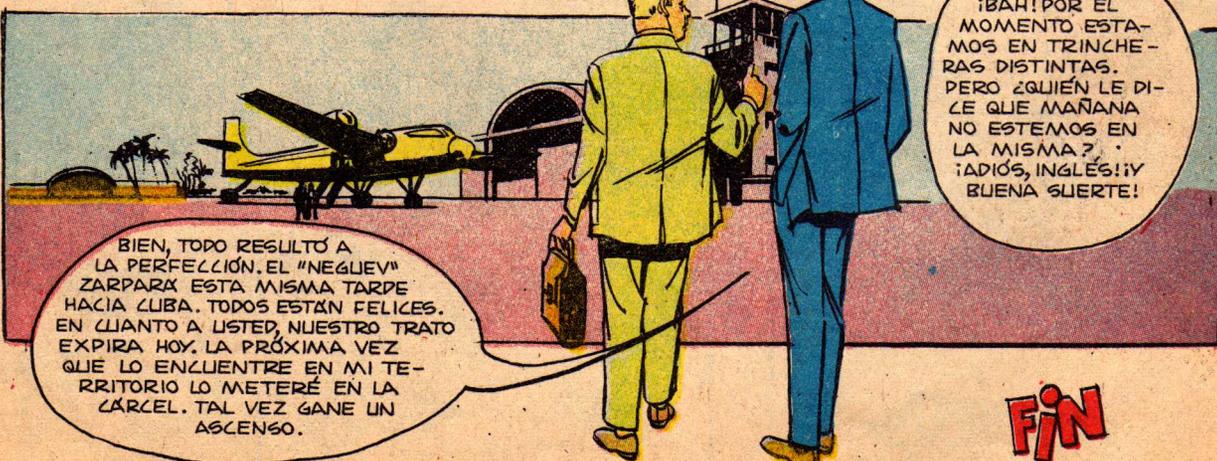


SÓLO UN SEGUNDO HABÍA MEDIADO ENTRE LA VIDA Y LA MUERTE...



¡PUEDEN RELAJARSE, SEÑORES!
¡LOS EXPERTOS EN EXPLOSIVOS HARÁN EL RESTO!

DOS DÍAS DESPUÉS...



BIEN, TODO RESULTÓ A LA PERFECCIÓN. EL "NEGUEV" ZARPARX ESTA MISMA TARDE HACIA CUBA. TODOS ESTÁN FELICES. EN CUANTO A USTED, NUESTRO TRATO EXPIRA HOY. LA PRÓXIMA VEZ QUE LO ENCUENTRE EN MI TERRITORIO LO METERÉ EN LA CÁRCEL. TAL VEZ GANE UN ASCENSO.

¡BAH! POR EL MOMENTO ESTAMOS EN TRINCHERAS DISTINTAS. PERO ¿QUIÉN LE DICE QUE MAÑANA NO ESTEMOS EN LA MISMA? ¡ADIÓS, INGLÉS! ¡BUENA SUERTE!

FIN

007

JAMES BOND

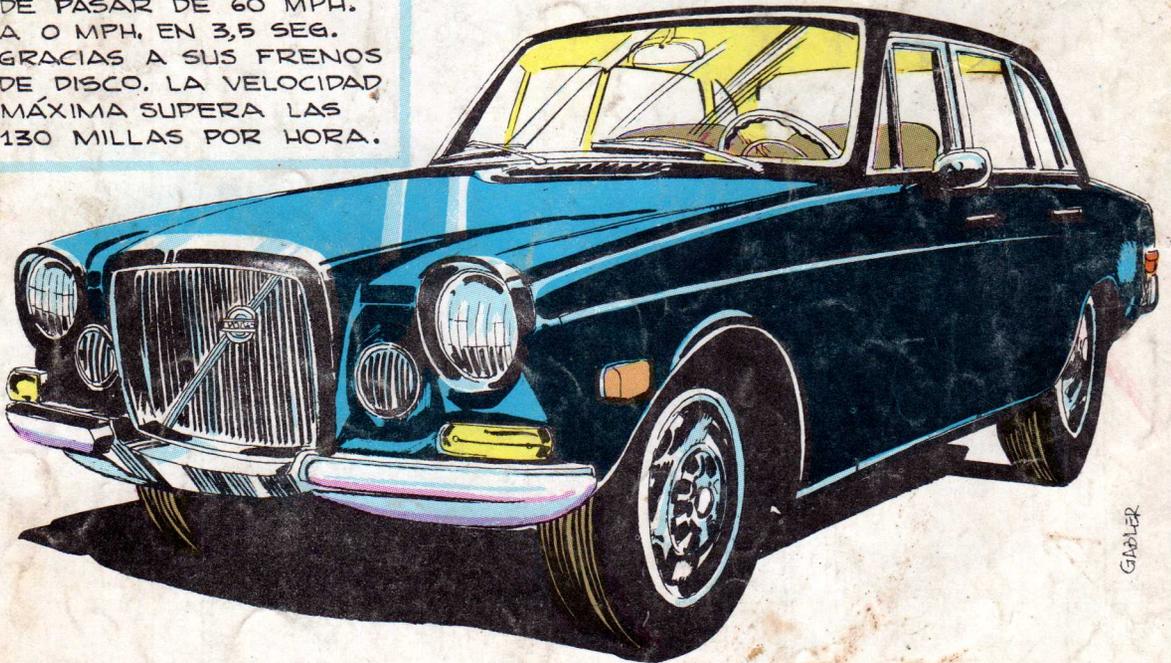
PRESENTA:

AUTOMOVIL PARA UN AGENTE SECRETO



VOLVO 164

ESTE MAGNÍFICO SEDÁN SUECO POSEE UN MOTOR DE 3 LITROS CON SEIS CILINDROS. LA CAPACIDAD DE FRENADO ES REALMENTE NOTABLE Y PUEDE PASAR DE 60 MPH. A 0 MPH, EN 3,5 SEG. GRACIAS A SUS FRENOS DE DISCO, LA VELOCIDAD MÁXIMA SUPERA LAS 130 MILLAS POR HORA.



GAPLER